

**Informativa ai sensi dell'art 13 del Regolamento UE n. 679/2016**

---

**BREMBANA & ROLLE SPA**, Sede legale / Sede principale / Sito di fabbricazione in Via Villino, 1 - 24030 Valbrembo (BG) – Italia, T +39 035 4510611 - F +39 035 4510654 (in seguito, “Titolare”), in qualità di titolare del trattamento, La informa ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE n. 2016/679 (in seguito, “GDPR”) che i Suoi dati saranno trattati con le modalità e per le finalità seguenti:

**1. Oggetto del trattamento**

Il Titolare tratta i dati personali, identificativi e non sensibili (in particolare, nome, cognome, codice fiscale, p. iva, email, numero telefonico – in seguito, “dati personali” o anche “dati”) da Lei forniti all'atto di compilazione del modulo di registrazione per la formalizzazione di richieste di informazioni su prodotti, servizi, promozioni marketing, eventi ed iniziative promozionali della società.

**2. Finalità del trattamento**

I dati personali da Lei forniti saranno oggetto di trattamento, anche mediante utilizzo di procedure informatiche e telematiche, per le seguenti finalità:

- gestionali, statistiche, commerciali, promozionali, pubblicitarie relative a prodotti e servizi di Brembana&Rolle S.p.A.

**3. Modalità del trattamento**

I Suoi dati personali sono sottoposti a trattamento sia cartaceo che elettronico.

Il trattamento dei Suoi dati personali è realizzato nel rispetto dei principi riservatezza, integrità e disponibilità dei dati ed anche attraverso le seguenti modalità: telefax, telefono, posta elettronica, ed altri sistemi informatici e/o automatizzati di comunicazione.

Il Titolare tratterà i dati personali per il tempo necessario per adempiere alle finalità di cui sopra e comunque per non oltre 12 mesi dalla raccolta dei dati.

**4. Accesso ai dati**

I Suoi dati potranno essere resi accessibili per le finalità di cui all'art. 2):

- a dipendenti e collaboratori del Titolare o delle società del Gruppo di cui il Titolare fa parte, nella loro qualità di incaricati e/o responsabili interni del trattamento e/o amministratori di sistema;
- a società del Gruppo di cui il Titolare fa parte o a terzi soggetti (ad esempio, provider per la gestione e manutenzione del sito web, etc.) che svolgono attività in outsourcing per conto del Titolare, nella loro qualità di responsabili esterni del trattamento.

**5. Trasferimento dati**

I dati personali da Lei forniti potranno essere trasferiti all'estero, all'interno dell'Unione Europea, in conformità e nei limiti di cui all'art. 42 del D. Lgs. n. 196/2003.

I dati personali potranno inoltre essere trasferiti all'estero in paesi extra UE nell'ambito e nei limiti previsti dall'art. 44 e seguenti del GDPR. Il Titolare assicura che il trasferimento dei dati avverrà verso Paesi extra UE che garantiscano un livello di protezione la cui adeguatezza è stabilita attraverso una specifica decisione della Commissione Europea, nonché nei casi menzionati dall'articolo 26, comma 1, della Direttiva 95/46 (*consenso della persona interessata, necessità del trasferimento ai fini di misure contrattuali/precontrattuali, interesse pubblico preminente, etc.*), e sulla base di strumenti contrattuali che offrano garanzie adeguate (articolo 26, comma 2, della Direttiva 95/46).

## **6. Natura del conferimento dei dati**

Il conferimento dei dati per le finalità di cui all'art. 2) è facoltativo. Lei può quindi decidere di non conferire alcun dato o di negare successivamente la possibilità di trattare dati già forniti: in tal caso, non potrà ricevere newsletter, comunicazioni commerciali e materiale pubblicitario inerenti ai Servizi offerti dal Titolare.

## **7. Diritti dell'interessato**

Nella Sua qualità di interessato, Lei può esercitare i vari diritti connessi al trattamento e di cui all'art. 15 del GDPR.

In particolare, Lei può:

- i. ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che La riguardano, anche se non ancora registrati, e la loro comunicazione in forma intelligibile;
- ii. ottenere l'indicazione: a) dell'origine dei dati personali; b) delle finalità e modalità del trattamento; c) della logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici; d) degli estremi identificativi del titolare, dei responsabili e del rappresentante designato ai sensi dell'art. 5, comma 2 Codice Privacy e art. 3, comma 1, GDPR; e) dei soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di rappresentante designato nel territorio dello Stato, di responsabili o incaricati;
- iii. ottenere: a) l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati; b) la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti o successivamente trattati; c) l'attestazione che le operazioni di cui alle lettere a) e b) sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento si rivela impossibile o comporta un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato;
- iv. opporsi, in tutto o in parte: a) per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che La riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta; b) al trattamento di dati personali che La riguardano a fini di invio di materiale pubblicitario o di vendita diretta o per il compimento di ricerche di mercato o di comunicazione commerciale, mediante l'uso di sistemi automatizzati di chiamata senza l'intervento di un operatore mediante

email e/o mediante modalità di marketing tradizionali mediante telefono e/o posta cartacea. Si fa presente che il diritto di opposizione dell'interessato, esposto al precedente punto b), per finalità di marketing diretto mediante modalità automatizzate si estende a quelle tradizionali e che comunque resta salva la possibilità per l'interessato di esercitare il diritto di opposizione anche solo in parte. Pertanto, l'interessato può decidere di ricevere solo comunicazioni mediante modalità tradizionali ovvero solo comunicazioni automatizzate oppure nessuna delle due tipologie di comunicazione.

Ove applicabili, ha altresì i diritti di cui agli artt. 16-21 GDPR (Diritto di rettifica, diritto all'oblio, diritto di limitazione di trattamento, diritto alla portabilità dei dati, diritto di opposizione), nonché il diritto di reclamo all'Autorità Garante.

#### **8. Modalità di esercizio dei diritti**

Potrà in qualsiasi momento esercitare i Suoi diritti inviando:

- una raccomandata a.r. a BREMBANA & ROLLE SPA, in Via Villino, 1 - 24030 Valbrembo (BG) – Italia;
- una e-mail all'indirizzo [privacy@brembanarolle.com](mailto:privacy@brembanarolle.com)

#### **9. Minori**

Questo Sito e i Servizi del Titolare non sono destinati a minori di 18 anni e il Titolare non raccoglie intenzionalmente informazioni personali riferite ai minori. Nel caso in cui informazioni su minori fossero involontariamente registrate, il Titolare le cancellerà in modo tempestivo, su richiesta degli utenti.

#### **10. Titolare, responsabile e incaricati**

Il Titolare del trattamento è Brembana&Rolle S.p.A. con sede legale in Via Villino, 1 - 24030 Valbrembo (BG) – Italia, T +39 035 4510611 - F +39 035 4510654.

#### **11. Modifiche alla presente Informativa**

La presente Informativa può subire variazioni.

Si consiglia, quindi, di controllare regolarmente questa Informativa e di riferirsi alla versione più aggiornata.

## Information on the processing of personal data

---

**BREMBANA & ROLLE SPA**, Via Villino, 1 - 24030 Valbrembo (BG) – Italy, T +39 035 4510611 - F +39 035 4510654, as Data Controller, informs you pursuant to art. 13 Regulation (EU) 2016/679 (hereinafter, "GDPR") that your data will be processed in the manner and for the following purposes:

### 1. Object of the treatment

The Data Controller processes personal, identifying and non-sensitive data (for example, name, surname, fiscal code, VAT number, e-mail, telephone, - later, "personal data" or even "data") communicated by filling the registration form for the formalization of requests for information on products, services, marketing promotions, events and promotional initiatives of the company.

### 2. Purpose of the processing

Personal data will be processed, also through the use of IT and telematic procedures, for the following purposes:

- management, statistics, commercial, promotional, advertising related to products and services of Brembana & Rolle S.p.A.

### 3. Methods of processing

Personal data are subjected to paper and electronic processing.

The processing of personal data is achieved in accordance with principles of confidentiality, integrity and availability of data and also through the following methods: fax, telephone, e-mail.

The Data Controller will process the personal data for the time necessary to fulfill the above-mentioned purposes and in any case for no more than 12 months from data collection.

### 4. Access to data

Personal data are accessible for the purposes referred to art. 2) to:

- employees and collaborators of the Data Controller, in their capacity as appointee and / or internal manager of the processing and / or system administrators;
- Group companies of which the Data Controller belongs or to third parties (for example, providers for the management and maintenance of the website, etc.) who carry out outsourcing activities on behalf of the Data Controller, in their capacity as external data controllers.

### 5. Data transfer

Personal data may be transferred abroad, inside the European Union, in accordance with and within the limits of art. 42 of Legislative Decree no. 196/2003.

Personal data may also be transferred abroad to non-EU countries within and within the limits set by art. 44 and following of the GDPR.

The Data Controller ensures that data's transfer will take place to countries outside the EU that guarantee a level of protection whose adequacy is established through a specific decision of European Commission, as well as in the cases mentioned in Article 26, paragraph 1 of Directive 95/46 (approval of the interested person, necessity of transfer for the purpose of contractual / pre-contractual measures, pre-eminent public interest, etc.), and on the basis of contractual instruments that offer adequate guarantees (article 26, paragraph 2, of Directive 95/46).

## **6. Nature of the provision of data**

The provision of data for the purposes mentioned in art. 2) is optional. You can therefore decide not to give any data or to subsequently deny the possibility of processing data already provided: in this case, you will not receive newsletters, commercial communications and advertising material relating to the Services offered by the Data Controller.

## **7. Rights of the data subject**

Acting as data subject, you can exercise the various rights related to the processing and pursuant to art. 7 of the Privacy Code and art. 15 of GDPR.

In details, you can:

- i. obtain confirmation of the existence or not of your personal data, even if not yet registered, and their communication in an intelligible form;
- ii. obtain the indication of: a) the origin of personal data; b) the purpose and methods of the processing; c) the logic applied in case of treatment carried out with the aid of electronic instruments; d) the identification details of Data controller, the managers and the designated representative pursuant to art. 5, paragraph 2 of the Privacy Code and art. 3, paragraph 1, GDPR; e) the subjects or categories of subjects to whom the personal data may be communicated or who may become aware of data in their capacity as designated representative in the territory of the State, managers or agents;
- iii. obtain: a) updating, rectification or, when interested, integration of data; b) the cancellation, transformation into anonymous form or blocking of data processed unlawfully, including data whose retention is unnecessary for the purposes for which the data were collected or subsequently processed; c) the attestation that the operations referred to letters a) and b) have been brought to the attention, also as regards their content, of those to whom the data have been communicated or diffused, except in the case where such fulfillment is revealed impossible or involves a use of means manifestly disproportionate to the protected right;
- iv. object, in whole or in part: a) for legitimate reasons, to the processing of your personal data, even if pertinent to the purpose of the collection; b) to the processing of your personal data for the purpose of sending advertising or direct sales material or for carrying out market research or commercial communication, through the use of automated call systems without the intervention of an operator by email and / or through traditional marketing methods by telephone and / or paper mail. It should be noted that the right of opposition of the data subject, set out in point b) above, for direct marketing purposes through automated methods extends to traditional

ones and that in any case the possibility remains for the data subject to exercise the right to object even only partially. Therefore, the data subject can decide to receive only communications using traditional methods or only automated communications or none of the two types of communication.

Where applicable, you also has the rights referred to in Articles 16-21 GDPR (Right to rectification, right to erasure (“to be forgotten”), right to restriction of processing, right to data portability, right to object), as well as the right of complaint to the Guarantor Authority.

## **8. How to exercise rights**

You can exercise your rights at any time by sending:

- a registered letter a.r. at Brembana&Rolle S.p.A., Via Villino, 1 - 24030 Valbrembo (BG) – Italy;
- an e-mail to the address [privacy@brembanarolle.com](mailto:privacy@brembanarolle.com).

## **9. Minors**

This Website and the Services of the Data Controller are not intended for minors under the age of 18 and the Data Controller does not intentionally collect personal information about minors.

In the event that information on minors were unintentionally registered, the Data Controller will delete them in a timely manner, at the request of users.

## **10. Holder, manager and agents**

The data controller is Brembana&Rolle S.p.A., Via Villino, 1 - 24030 Valbrembo (BG) – Italy, T +39 035 4510611 - F +39 035 4510654.

The updated list of persons in charge of processing is kept at the headquarters of the Data Controller.

## **11. Changes to this Statement**

This information may change.

It is therefore advisable to regularly check this information and refer to the latest version.